

ÁRSFRÁSØGN 2012



INNIHALDSYVIRLIT

Upplýsingar um Felagsskapin	2
IRF fyriskipan	3
Límakommunur og fólkatal	4
Leiðslufrágreiðing	5
Hagtöl	9
Hövuðstöl	13
Gongdin í rakstrinum 2004–2011	16
Rakstrarúrslit samanborið við broyttu fíggjarætlanina fyrir 2012	17
Leiðsluátekning	18
Váttan frá óheftum grannskoðara	19

ÁRSROKNSKAPUR 1. JANUAR–31. DESEMBER 2012

Nýttur roknskaparháttur	20
Roknskapur 1. januar–31. desember 2012	22
Fíggjarstöð pr. 31. desember 2012	23
Roknskapur býttur á økir	24
Notur til roknskapin	25
Gjaldfórisfrágreiðing	33
Skjal 1 Rakstrarroknskapur fyrir Spilloljuverkið	34
Skjal 2 Rakstrarroknskapur fyrir Rottangaskip	35
Skjal 3 Rakstrarroknskapur fyrir Verkstaðið	36
Skjal 4 Rakstrarroknskapur fyrir Vandamikið burturkast	37
Skjal 5 Rakstrarroknskapur fyrir Endurnýtluskipanina	38



UPPLÝSINGAR UM FELAGSSKAPIN

Felagsskapurin

Navn:	L/F Interkommunali Renovatiónsfelagsskapurin IRF
Bústaður:	Víkarvegur 107, 520 Leirvík
Heimstaðarkommuna:	Eysturkommuna
Arbeiðsgevaratal:	353.477
Stovningarár:	1979
Starvsfólk:	70
Teldubústaður:	irf@irf.fo
Heimasíða:	www.irf.fo
Tlf.	414243
Fax	414244

Nevnd

Johannes Klein, Vágur, formaður
Tom Joensen, Eysturoy, næstformaður
Harry Jensen, Sandoy
Soffi Egholm, Streymoy
Atli S. Justinussen, Norðoyggjar
Dánjal Bjarkhamar, Suðuroy

Stjórn

Poul Andrias Joensen, stjóri

Grannskoðan

P/f Januar

løggilt grannskoðanarvirki
Hoyvíksvegur 5
P.O. Box 30, FO-110 Tórshavn
Telefon: 31 47 00 – Telefax: 35 17 01
Teldubústaður: januar@januar.fo
Heimasíða: www.januar.fo

Ársroknskapurin fyri 2012 er góðkendur á ársaðalfundinum, tann _____ 2013

Fundarstjóri

IRF FYRISKIPAN 2012

29 Limakommunur

Aðalfundur

Nevnd



Johannes Klein
Nevndarformaður



Tom Joensen
Næstformaður



Harry Jensen
Nevndarlimur



Soffi Egholm
Nevndarlimur



Atli S. Justinussen
Nevndarlimur



Dánjal Bjarkhamar
Nevndarlimur



Poul Andrias Joensen
Stjóri



Hallgerð Lervig
Umsiting
Bókhald
Lønarroknskapur
Tryggingar



Ingvarð Fjallstein
Rakstrarleiðari



Jacob Petur
Johannesen
Brennistøðin
Spilloljuverkið



Adelbert
Ellingsgaard
Rottanga skipanin
Slammsúgving
Endurnýtsla



Jógvan Júst Olsen
Meginøkið, Sandoy
og útoyggjar:
Ruskinnsavning
Bingjupláss
Tyrvingarpláss
Bingjur
Flutningur
Serliga dálkandi



Torfinn Mortensen
Suðuroy:
Ruskinnsavning
Umlastingarstøð
Tyrvingarpláss



Petur Højgaard
Verkstaðið:
Bilar
Bingjur
Maskinur



LIMAKOMMUNUR OG FÓLKATAL

									PRIMO
Limakommuna – økir	2005	2006	2007	2008	2009	2010	2011	2012	2013
Fugloyar Kommuna	45	44	44	43	40	38	38	37	37
Viðareiðis Kommuna	341	345	339	352	351	355	348	346	351
Hvannasunds Kommuna	449	454	441	435	440	435	426	418	412
Klaksvíkar Kommuna	4.957	4.934	4.936	4.936	4.931	4.839	4.813	4.857	4.867
Kunoyar Kommuna	141	148	157	160	159	152	140	128	134
Húsa Kommuna	57	61	61	60	58	57	54	50	48
Norðoyggjar	5.990	5.986	5.978	5.986	5.979	5.876	5.819	5.836	5.849
Fuglafjarðar Kommuna	1.575	1.568	1.585	1.545	1.555	1.535	1.531	1.515	1.516
Eysturkommuna	1.928	1.933	1.936	1.963	1.959	1.962	1.978	1.977	1.934
Nes Kommuna	1.217	1.221	1.242	1.248	1.258	1.268	1.264	1.234	1.238
Runavíkar Kommuna	3.730	3.717	3.747	3.756	3.784	3.797	3.832	3.798	3.777
Sjóvar Kommuna	1.043	1.029	1.028	1.019	1.013	1.005	958	954	943
Eiðis Kommuna	719	711	703	695	695	666	671	663	666
Eysturoy	10.212	10.179	10.241	10.226	10.264	10.233	10.234	10.141	10.074
Sunda Kommuna	1.560	1.560	1.565	1.591	1.650	1.648	1.659	1.674	1.636
Kvívikar Kommuna	607	606	616	606	604	592	585	588	580
Vestmanna Kommuna	1.241	1.228	1.235	1.227	1.252	1.194	1.202	1.222	1.172
Streymoy	3.408	3.394	3.416	3.424	3.506	3.434	3.446	3.484	3.388
Vága Kommuna	1.827	1.861	1.891	1.912	1.949	1.943	1.939	1.967	1.959
Sørvágs Kommuna	1.084	1.071	1.072	1.098	1.133	1.139	1.126	1.112	1.099
Vágar	2.911	2.932	2.963	3.010	3.082	3.082	3.065	3.079	3.058
Sands Kommuna	599	586	589	577	584	557	556	524	515
Skopunar Kommuna	480	487	508	508	505	490	470	467	470
Skálavíkar Kommuna	184	180	184	176	169	164	162	155	152
Húsavíkar Kommuna	141	133	131	129	125	126	125	129	123
Skúvoyar Kommuna	62	60	57	60	55	51	45	44	45
Sandoy	1.466	1.446	1.469	1.450	1.438	1.388	1.358	1.319	1.305
Hvalbiar Kommuna	778	763	766	759	733	723	712	709	709
Tvøroyrar Kommuna	1.836	1.807	1.823	1.802	1.772	1.742	1.725	1.692	1.748
Fámjins Kommuna	115	118	114	111	110	108	108	107	105
Høvs Kommuna	131	126	125	119	115	122	120	118	118
Porkeris Kommuna	359	346	332	338	335	328	314	314	319
Vágs Kommuna	1.431	1.409	1.403	1.417	1.405	1.361	1.376	1.377	1.325
Sumbiar Kommuna	391	379	383	379	379	377	362	353	365
Suðuroy	5.041	4.948	4.946	4.925	4.849	4.761	4.717	4.670	4.689
IRF TILSAMANS	29.028	28.885	29.013	29.021	29.118	28.774	28.639	28.529	28.363



LEIÐSLUFRÁGREIÐING

Inngangur

Eitthvørt modernað samfelag er treytað av eini effektivari burturbeiningarskipan. Sambært viðtøkum felagsins áliggur tað IRF at skipa so fyrri, at sum mest av tí sum skal burturbeinast, kann endurnýttast. Hóast langt er eftir á mál innan endurnýtslu, er tó nógv hent til tað betra seinastu árin.

IRF hevur ment seg frá at vera ein felagsskapur, hvørs endamál var at móttaka og burturbeina burturkast, til ein umhvørvisfelagsskap, sum saman við limakommununum, leggur alt størri dent á endurnýtslu og endurvinning, heldur enn burturbeining.

Tí er tað eisini hugaligt at síggja, at alt fleiri kommunur laga seg eftir samtyktum endurnýtsluskipanum, og útbýggja bingjuplássini eftir hesum reglum. Hetta er við til at minka um nøgdirnar sum verða burturbeindar, samstundis sum tað ikki er so kostnaðarmikið og er betri fyrri okkara umhvørvi.

Hugburðurin til burturkast er broyttur nógv seinastu árin. Burturkast liggur ikki í sama mun sum fyrr og sløðist í náttúruni. Flestu fólk leggja eisini nógv størri dent á eitt reint og heilt umhvørvi, sum eisini skapar nógv størri trivnað manna millum.

Eitt reint og heilt umhvørvi hevur eisini fingið ómetaliga stóran týðning fyrri okkara útlutnings- og ferðavinnu.

Búskaparliga gongdin

Rakstrarúrslitið fyrri 2012 er 1,9 mió. kr. betri enn mett frammanundan.

Bruttosølan er 75,1 mió. kr., sum er 2,3 mió. kr. hægri enn í 2011, meðan bruttoúrslitið er 47,0 mió. kr., sum er 0,4 mió. kr. hægri enn í 2011. Starvsfólkakostnaðurin er 26,4 mió. kr., sum er 0,9 mió. kr. hægri enn í 2011.

Inntøkurnar eru 2,3 mió. kr. hægri enn í 2011, meðan útreiðslurnar eru 2,8 mió. kr. hægri. Rakstrarúrslitið gjørdist eitt yvirskot á 4,2 mió. kr., sum er 1,1 mió. kr. verri enn í 2011.

Fíggarstøðan javnvigar við 132,8 mió. kr. í 2012, í mun til 131,8 mió. kr. í 2011.

Við ársenda var jarngoymslan á Gjánoyri uml. 800 tons. Harav eru 520 tons seld í januar í 2013.

Gjaldfórið var 14,0 mió. kr. við ársenda, sum er 16,6 mió. lægri enn við ársenda í fjør.

Hetta tí at ein partur av byggiláninum til nýggja Spilloljuverkið og Móttøkustøðina ikki var brúkt í 2011.

Samlaðu íløgurnar í 2012 vóru 29,4 mió. kr. Av hesum vóru 23,1 mió. kr. gjørdar í nýtt Spilloljuverk, Móttøkuhøll til serliga dálkandi burturkast og Brennistøðina, 5,1 mió. kr. vóru gjørdar í ymiska útgerð og 1,2 mió. kr. vóru gjørdar í rusklæss og bingjur.

Samlaða lánskskuldin er 2,8 mió. kr. lægri enn í 2011, meðan rentuútreiðslurnar eru 0,1 mió. kr. lægri.

Avskrivað er eftir sama leisti sum í 2011.

IRF hevur sáttmála við Føroya Landsstýri um rakstur av Spilloljuverkinum á Kambsdali. Sambært sáttmálanum verður roknskaparhallið fyrri Spilloljuverkið goldið úr Landskassanum, tó ikki meira enn tað, sum er avsett á fíggarlógini.

Á fíggarlógini fyrri 2012 vóru avsettar 4,0 mió. kr. til spilloljureinsing.

Roknskapirnir fyrri Spilloljuverkið, Rottanga- og kloakktænastuna, Verkstaðið, Serliga dálkandi burturkast og Endurnýtsluskipanina eru við í høvuðsroknskapinum, men eru samstundis settir upp í egnum skjølum.

Limakommunur og fólkatal

Fólkatalið 1. januar 2013 er 28.363, sum er ein lækking upp á heili 166 fólk í mun til 1. januar 2012.

Í Eysturoynni, á Sandoyinni, í Vágum og í Streymoyinni er fólkatalið lækkað við 198 fólkom, meðan tað í Norðoyggjum og í Suðuroynni er økt við 32 fólkom.

Í langtíðarætlanini hjá IRF verður roknað við eini lækking í fólkatalinum fram til 2016, tá ið vit rokna við einari lítlari øking aftur.

Limagjald

Hin 27. apríl í 2012 samtykti aðalfundurinn hjá IRF at ruskgjaldið fyri 2013 framhaldandi skuldi verða 1.085,- kr/íbúgva og rottangagjaldið 180,- kr/íbúgva.

Nevndin mælir til at hækka limagjaldið fyri 2014 við 10,- kr/íbúgva, soleiðis at ruskgjaldið fyri 2014 verður 1.090,- kr/íbúgva og at rottangagjaldið verður 185,- kr/íbúgva.

Frá 1. mai 2013 hækka summi gjöld fyri virkisburturkast. Hækkingin verður sett í mun til tann prístalsvøkstur, sum hevur verið seinastu árin á serliga olju, el, vørum, tænastum og lønnum. Hækkingin skal tó eisini síggjast í mun til, at limagjaldið hevur verið óbroytt í trý ár.

Hendingar eftir roknskaparlok

Eftir roknskaparlok er einki hent, sum broytir metingina av fíggjarstöðu felagsins.

Íløgur og fígging

Í 2012 hevur IRF gjørt íløgur fyri 29,4 mió. kr., harav størsta íløgan er gjørd í nýtt Spilloljuverk og Móttøkuhøll til serliga dálkandi burturkast á Hagaleiti.

Ætlanin er at gera íløgur fyri 14,1 mió. kr. í 2013, harav størsta íløgan uppá 5,3 mió. kr. er í bilar og trukkan. Annars er talan um íløgur í m.a. tyrvingarpláss, bingjur, menning av telduskipanum og liðugtgerð av nýggja Spilloljuverkinum og Móttøkuhøllini.

IRF hevur 23 bilar, harav 19 serútgjøgdar bilar til innheinting av burturkasti. Bilarnir hava eitt nývirði uppá 35,8 mió. kr. IRF hevur í flestu førum eginfíggjað keyp av nýggjum bilum. Ætlanin er at keypa triggjar nýggjar bilar í 2013.

Fyri at klára íløgutørvin komandi árin, verður neyðugt at upptaka 10 mió. kr. í láni í 2013, sum verður afturgoldið eftir 5 árum. Flestu lánini verða útgoldin

í 2018. Sum stóðan er nú, falla kapitalútreiðslurnar úr 14 mió. kr. í 2018 til 3 mió. kr. í 2019.

Hóast nevndu íløgur og lántøku, kemur IRF at hava eitt rímliga gott gjaldfæri komandi árin.

Spilloljuverkið

Spilloljuverkið, sum IRF rekur eftir sáttmála við Føroya Landsstýri, tekur ímóti uml. 3.500 m³ av spillolju og øðrum oljuúrdráttum árliga. Reinsaða oljan varð, eins og undanfarið ár, seld til Fjarhitafelagið í Tórshavn, Havsbrún í Fuglafirði og Høvdavirkið í Leirvík.

Sum greitt frá í leiðslufrágreiðingini fyri 2011 var byggingin av Spilloljuverkinum á Hagaleiti nakað seinkað. Ætlanin var at taka verkið í nýtslu seinast í 2012. Í skrivandi løtu verður roknað við at gera verkið liðugt í apríl og taka tað alment í nýtslu í mai 2013.

Høvuðsorsøkin til hesar seinkingar eru fíggjarligir trupulleikar hjá maskinleverandørinum.

Nýggja Spilloljuverkið kemur at hava nógv størri móttøkuorku enn verandi spilloljuverk, eins og tað í neyðstöðu kann taka ímóti og reinsa munandi størri nøgd av spillolju enn verandi verk.

Tá ið nýggja verkið er tikið í brúk, verða ognirnar á Kambsdali lýstar til sølu.

Móttøkuhøll til serliga dálkandi burturkast

Ætlanin er at taka Móttøkuhøllina til serliga dálkandi burturkast í nýtslu í apríl 2013.

IRF hevur ikki havt nøktandi umstøður til móttøku av serliga dálkandi burturkasti, men hetta kemur at broytast við nýggju høllini. Serligur dentur er lagdur á góðar starvsfólkaumstøður frá móttøku til avskiping av burturkastinum.

Ein annar fyrimunur við hesi høllini er, at nú kann øll eykalutagoymslan hjá Brennistøðini aftur verða á Hagaleiti, í hølunum, sum hava verið nýtt til serliga dálkandi burturkast.

Rottangaskipanin

Rottangaskipanin hjá IRF er komin á eitt vegamót. Skipanin, sum bleiv tikin í nýtslu í 1996, virkar í stuttum á tann hátt, at allir rottangar verða tømdir regluliga. Kálk verður sett til evjuna, sum síðani skal liggja á goymslu í uml. tvey ár, áðrenn hon kann nýtast sum áskot á tyrvingarplássum.

Hóast tað ongantíð er ávíst, at mannabakteriur hava fylgt við alifiski í Føroyum, hevur Heilsufrøðiliga



Starvsstovan sett spurnartekin við skipanina, har t.d. alibrúk liggja tætt uppat tyrvingarplássum og rottangaplássum. Við verandi skipan ber ikki til at veita alivinnuni trygd fyri, at evjan er 100% avfongd. Kann IRF ikki veita hesa trygdina, sleppur vinnan ikki at halda fram í økinum.

Av omanfyri standandi orsök góvust rottangabilarnir hjá IRF eina tíð við regluligari tøming í meginøkinum.

IRF hevur kannað ymsar møguleikar at viðgera rottangævjuna t.d. kompostering, turkingellabrenning. Harafturat hava vit biðið Umhvørvisstovuna um loyvi til at broyta mannagongd við at brúka meiri kálk og fáa evjuna skjótari ígjøgnum skipanina.

Út frá teimum kanningum IRF hevur gjørt, er uttan iva besta loysnin at turka evjuna, fyri síðani antin at nýta hana til taðing, brenna hana ella útflyta hana.

Meðan nevndu møguleikar verða kannaðir, sendir IRF evjuna til Danmarkar, har hon verður komposterað og endurnýtt. IRF arbeidir við uppskoti um eina varandi loysn við rottangævjuni. Okkara vón er, at hetta verður ein loysn fyri allar Føroyar.

Tyrvingarpláss

IRF hevur trý tyrvingarpláss til blandað burturkast: Tyrvingarplássíð í Bø, Tyrvingarplássíð í Sandarhaga og Tyrvingarplássíð í Trøllavík. Tyrvingarplássíð omanfyri Kvívík er ikki í nýtslu longur.

Arbeitt hevur verið við ætlanum um bert at hava eitt høvudstyrvingarpláss í IRF økinum, og verður í hesum sambandi arbeitt við at útbyggja Tyrvingarplássíð í Trøllavík.

At valið er fallið á Trøllavík, kemst m.a. av, at góðir møguleikar eru at víðka um plássíð, fólk er altíð á staðnum í vanligari arbeiðstíð, og har eru góðir atkomumøguleikar. Ætlanin er, at burturkast til tyrvingar í meginøkinum verður sent frá Gjánoyri til Trøllavíkar í lastum, sum eru komnar við tilfari úr Trøllavík til Gjánoyrar. Sum nú er, verða lastirnar sendar tómar suður aftur.

Árliga tyrvir IRF eina 2.000 m³ av burturkasti.

Tyrvingarplássíð hjá IRF í Oyndarfirði

IRF er komið væl áleiðis við at fyrireika útbyggingina av tyrvingarplássinum í Oyndarfirði. Plássíð verður í dag bert nýtt til tyrving av ilsku frá Brennistøðini, betongslam og tilfar frá vegbrunnum.

Raksturin av Brennistøðini á Hagaleiti hongur neyvt saman við rakstrinum av Tyrvingarplássinum í Oyndarfirði. IRF hevur roynt at fingið annað øki til endamálið, men tað eydnaðist ikki. Tí hevur IRF valt at halda fram við at brúka tyrvingarplássíð í Oyndarfirði. Fær IRF ikki tyrvt øskuna, ella funnið aðra





loysn til viðgerð av øskuni frá Brennistøðini, má Brennistøðin steðga at brenna, og tað kann fáa álvarsamar og óhepnar fylgjur.

IRF hevur gjørt eina 20 ára leiguavtalu við Búnaðarstovuna um plássið í Oyndarfirði. Ætlanin er góðkend av Runavíkar Kommunu og friðingarmyndugleikunum. Eisini er Umhvørvisstovan ávegis við nýggjari umhvørvisgóðkenning av plássinum. Hóast Yvirfriðingarnevndin hevur góðkent okkara ætlan 6. juli 2012, valdu teir at viðgera málið av nýggjum, eftir at hava móttikið kæru 6. september 2012.

IRF arbeiðir við ymsum alternativum loysnum, um vit ikki sleppa at halda fram at nýta tyrvingarplássið í Oyndarfirði.

Servarahýsing

Eftir at hava kannað ymsar loysnir, hevur IRF valt at útveita allan tann fyrisitingarliga partin av KT-kervinum til Elektron. Hetta inniber at ambætarar og backup-skipanir í dag eru hjá Elektron.

Bókhaldsskipan

IRF hevur valt at skifta til nýggja bókhaldsskipan. Gamla skipanin var ikki tíðarhóskandi longur, so neyðugt var at uppdatera hana ella at keypa nýtt. Tað var ein bíligari loysn at keypa nýggja skipan, heldur enn at uppdatera gomlu skipanina. Nýggja skipanin er av slagnum Microsoft Navision.

Endi

Neyðugt verður alla tíðina at dagføra IRF, soleiðis av vit altíð hava tíðarhóskandi og vælverkandi støðir og amboð, sum til eina og hvørja tíð liva upp til okkara endamál um eitt reint og heilt umhvørvi.

Nógv tann størsta nøgdin av øllum burturkasti til IRF, ella uml. tríggir fjórðingar verða brendir. Hetta setir stór krøv til Brennistøðina, sum er í rakstri eini 7.000 tímar um árið. Tá ið ovnurin á Hagaleiti bleiv útbygdur fyri fyra árum síðani, varð roknað við, at hendan útbyggingin kom at halda í minst tíggju ár. Skal ein nýggjur ovnur kunna takast í nýtslu um seks ár, er neyðugt at byrja at tilrættaleggja hesa verkætlanina í hesum valskeiðinum, soleiðis at allir móguleikar helst eru kannaðir og kortlagdir, tá ið valskeiðið endar.

Umráðandi er eisini at endurskoða rottangaskipanina, sum nú hevur 16 ár á baki. Finnast má fram til eina haldbara og tryggja loysn. Ein tilík skipan krevur stórar íløgur og kemur eisini at tyngja um raksturin av Rottangaskipanini. Tí er tað umráðandi at kannar, um ein tilík skipan kann umfata allar Føroyar.

Tey størstu málini, hendan nevndin hevur arbeitt við, eru byggingin av nýggjum Spillojuverki og høll til serliga dálkandi burturkast. Spilloljuverkið er í skrivandi stund komið so mikið áleiðis, at tað tekur einar 14 dagar at byggja verkið liðugt. Høllin til serliga dálkandi burturkast verður helst tikin í nýtslu í apríl.

HAGTØL 2012

Øll skráseting av móttiknum burturkasti, undantikið serliga dálkandi burturkast, verður gjørd í m³. Brenniburturkast verður vígað inn í ovnin. Í sambandi við útflutning av burturkasti stavar vektin frá móttakaranum.

IRF tók ímóti 178.244 m³ av burturkasti frá húskjum, bingjuplássum, virkjum og øðrum í 2012 (Talva 1). Tað er ein vøkstur upp á 13,1% í mun til 2011. Nógv tann størsti parturin varð eisini brendur í fjør, góð 74%.

TALVA 1 • Burturkastnøgd í m³, sum IRF tók ímóti frá húskjum, bingjuplássum, virkjum og øðrum í 2011 og 2012

VIÐGERÐ	2011	2012	MUNUR, %
Brenning	119.655	132.220	10,5
Endurvinning	35.610	42.999	20,7
Tyrving	2.323	1.013	-56,4
Til saman	157.588	178.244	13,1

Endurvinning

Endurvinning av burturkasti umfatar innsavning og útflutning av pappíri, plasti, metalum og elektronikki.

Spillolja, sum verður innsavnað, reinsað og brúkt í Føroyum, verður eisini roknað sum endurvunnið burturkast.

Pappír og papp

Skiljihøllin á Hagaleiti tekur ímóti pappíri og pappi úr øllum landinum. Í 2012 tók Skiljihøllin ímóti 22.091 m³ av pappíri og pappi, sum er 3,8% minni enn í 2011. Av tí samlaðu nøgdini av pappíri og pappi komu 5.798 m³ úr Tórshavnar Kommunu, sum er munandi meira enn árið fyri.

Samlaði útflutningurin av pappíri og pappi var 1.465 tons, sum er 11,6% minni enn í 2011 (Talva 2).

Plast og gummi

Talan er um stórar plastsekkir, garnaleivdir, polystyrene (flamingo), innballingarplast og einnýtisíløt (PET-fløskur). Í 2012 tók IRF ímóti 5.109 m³ av plastúrdráttum. Tað er ein vøkstur upp á 7%. Útflutt vóru 328 tons av plastburturkasti í alt, sum er sløk 2% meira enn árið fyri (Talva 2).

Stórsekkir frá alivinnuni vóru 3.015, sum er 59% av plastnøgdini, sum er nakað meira enn árið fyri. Útflutningurin var 210 tons í mun til 205 tons í 2011.

Nøgdin av einnýtisíløtum úr plasti (PET-fløskur) var 1.966 m³ í 2012 í mun til 1.928 m³ í 2011. Tað er ein øking upp á 2%. Útflutningurin var 65 tons í mun til 58 tons í 2011.

Jarn og metal

IRF tók ímóti 9.039 m³ av jarni í 2012, sum er 15% meira enn í 2011. Harafturat tók IRF ímóti 105 tons sum av størri jarnlutum og øðrum metalum. Við ársenda í 2012 var jarngoymslan mest sum full, og í januar 2013 vóru 520 tons av gomlum jarni avskipað.

TALVA 2 · Endurnýtsla av burturkasti. Tølini eru avskipað nøgd

Tilfar	2008	2009	2010	2011	2012
Pappír og papp, tons	2.077	1.699	1.741	1.657	1.465
Háorkuburturkast, tons	642	188	167	0	0
Bleytt plast, tons	0	0	0	257	257
Einnýttis fløskur, tons	0	0	0	58,0	64,9
Einnýttis metalíløt, tons	0	0	0	2,3	8,6
Annað, tons	0	0	0	6,6	5,6
Jarn og metal, tons	1.808	1.350	2.266	811	1.413
Bilar móti endurgjaldi, stk.	203	167	128	104	134
Elektronikkur, tons	124,1	135,3	111,2	121,0	124,0
CFC-burturkast, tons	118,0	73,8	75,1	65,9	68,6
Spilloljusøla, m ³	1.457	1.439	1.603	1.415	1.264

Talið av bilvrakum við skrásetingarskjølum var 134 í 2012 í mun til 104 árið fyri. Hetta eru bilvrak, sum IRF tekur ímóti í Suðuroy og Sandoy og avgreiðir endurgjald til eigaran. Hetta eru 30 vrak fleiri enn í 2011, sum tá var tað lægsta talið seinastu seks árin (Talva 2).

Elektronikkur

Tað sær út til, at nøgdin av elektriskum og elektroniskum burturkasti við verandi skipan liggur um 120 tons um árið. Í 2012 útflutti IRF 124 tons av elektroniskum burturkasti í mun til góð 121 tons í 2011 (Talva 2). Harafturat hava starvsfólk hjá Dugna á Kambsdali tikið 896 teldur sundur í 2012 í mun til 813 teldur árið fyri. Hetta ger, at bert ein partur av teldunum fer av landinum sum elektroniskt burturkast. Húsin fer sum jarn til endurvinning, og plastið verður brent.

Tær vanligu hvítvørurnar verða enn ikki roknaðar upp í elektroniskt burturkast, sum í ES, men verða roknaðar upp í jarn og metal ella CFC-burturkast (Talva 2). Í 2012 útflutti IRF 68,6 tons av CFC-burturkasti, sum er kuldaskáp og frystiboksir. Tað er heldur meira enn árið fyri.

Spillolja

Spilloljuverkið á Kambsdali tók ímóti 3.661 m³ í 2012, sum er 6% meira enn í 2011. Sølan av reinsaðari spillolju var 1.264 m³ í 2012, sum er 10,6% minni enn í 2011 (Talva 2). Minkingin kemst lutvíst av, at umleið 100 m³ av reinsaðari spillolju lógu inni á nýggja spilloljuverkinum í sambandi við, at ein partur av teknisku útgerðini var roynd.

Brenning

Brennistøðin var í vanligum rakstri alt 2012. Ovnurin brendi 17.683 tons í 7.318 tímar. Vektin var 0,9% hægri enn árið fyri. Í miðal brendi ovnurin 2,42 tons um tíman. Sum nevnt frammanfyri vaks nøgdin av burturkasti at brenna 10,5% í 2012 í mun til 2011. Í sambandi við umvælingina í februar vóru 26 tons brend á Brennistøðini á Hjalla.

Brennistøðin framleiddi 49.576 MWh ella 5,1% meira enn árið fyri og veitti 20.820 MWh av fjarhita til Faroe Marine Products, Høvdavirkið, í 2012 í mun til 17.801 MWh í 2011. Veitingin svarar til ein mátt upp á 2,85 MW hvønn tíma Brennistøðin var í rakstri í 2012 í mun til 2,54 MW í 2011.

TALVA 3 · Brenning av burturkasti

Evni	2008	2009*)	2010	2011	2012
Brent, tímar	7.942	5.793	7.379	6.998	7.318
Brent hjá IRF, tons	16.327	14.765	19.556	17.532	17.683
Brent hjá KB, tons	953	26	0	0	26
Brent í alt, tons	17.280	14.791	19.556	17.532	17.709
Brent hjá IRF, tons/tíma	2,06	2,55	2,65	2,51	2,42
Veittur fjarhiti, MWh	17.799	15.757	21.679	17.801	20.820
Roykburturkast á goymslu, tons	567	324	153	576	371
Tímbur á goymslu, tons	3.000	1.600	0	0	0
Ballað burturk. á goymslu, tons	0	1.930	0	0	0
Vátt papp á goymslu, tons	0	0	100	0	0

*) Brennistøðin umbygd frá 10. januar til 20. apríl 2009.

Tyrving

Í 2012 tók IRF ímóti 1.013 m³ av burturkasti at tyrva frá kundum. Trolleivdir, blandað tyrviburturkast, asbest og bjálving vóru størstu bólkarnir.

Tilsaman vórðu 783 tons av burturkasti tyrvd á tyrvingarplássunum í 2012 (Talva 4). Hetta er nakað meira enn árið fyri. Harafturat vóru 2.639 tons av ilsku frá Brennistøðini tyrvd.

TALVA 4 · Tyrving av burturkasti

Tilfar	2008	2009	2010	2011	2012
Ilska, tons	2.214	2.120	2.846	2.140	2.639
Annað, tons	2.018	2.858	3.636	697	783

Serliga dálkandi burturkast

IRF avskipaði 51,5 tons av akkumulatorum í 2012, sum eru góð 10% meira enn árið fyri (Talva 5).

IRF hevur brent máling í ovnum á Hagaleiti síðani miðskeiðis í 2009.

Oljuevja frá Spilloljuverkinum verður send av landinum til viðgerðar. Í 2012 var nøgdin 20,6 tons, góð 22% meira enn árið fyri.

IRF sendi 186 tons av evju frá nótavaski til viðgerðar í Svøríki í 2012 í mun til 218 tons árið fyri.

IRF og Kommunala Brennistøðin hava felags høli at goyma roykburturkast í frá báðum brennistøðunum.

Avskipað verður við umleið 16 mánaðum ímillum. Í mars 2012 vórðu 1.195 tons av roykburturkasti avskipað, og parturin hjá IRF var 696 tons (Talva 3). Um árskiðið lógu 631 tons á goymslu. Parturin hjá IRF er 371 tons.

IRF tók ikki ímóti deksvatni og øðrum boritilfari frá oljuboringini við Føroyar í 2012.

Annars vóru 2,9 tons av øðrum serliga dálkandi burturkasti send til viðgerðar uttanlands í 2012. Hetta eru smærri nøgdir av nógvum ymiskum kemikalium, sýrum og basum.

TALVA 5 · Útflutningur av serliga dálkandi burturkasti

Tilfar	2008	2009	2010	2011	2012
Akkumulatorar, tons	31,2	52,0	51,8	46,7	51,5
Máling, tons	20,4	18,1	0	0	0
Fotoveskur, tons	1,3	0	0	0	0
Spilloljuslamm, tons	126,4	103,3	105,9	16,8	20,6
Evja frá nótavaski, tons	0	0	43,4	218,2	186,3
Deksvatn, oljuboring, tons	0	0	285,7	122,2	0
Roykburturkast, tons	0	485,3	571,5	0	695,5
Annað, tons	9,5	3,4	9,6	13,6	2,9

Rottangatøming

Rottangar verða tømdir í eini tilrættalagdari skipan, sonevnd reglulig tøming. Tangar, sum av onkrari orsök ikki verða tømdir í regluligu tømingini, verða tømdir í einum eyka tømingarumfari. Rottangabilarnir tømdu tilsamans 5.265 rottanga-eindir í IRF limakommununum í 2012. Hetta eru 1.328 færri enn árið fyri (Talva 6).

Sum nevnt í leiðslufrágreiðingini er grundin til, at færri tangar eru tømdir í 2012 í mun til 2011, at steðgur var í, vegna tað at aling av laks kemur so nær at pláss-unum, har IRF er, at Heilsufrøðiliga Starvsstovan setur spurnartekin við at hava hesar báðar vinnurnar so tætt at hvørji aðrari.

TALVA 6 · Tøming av rottangum. Tal av tømdum tangum

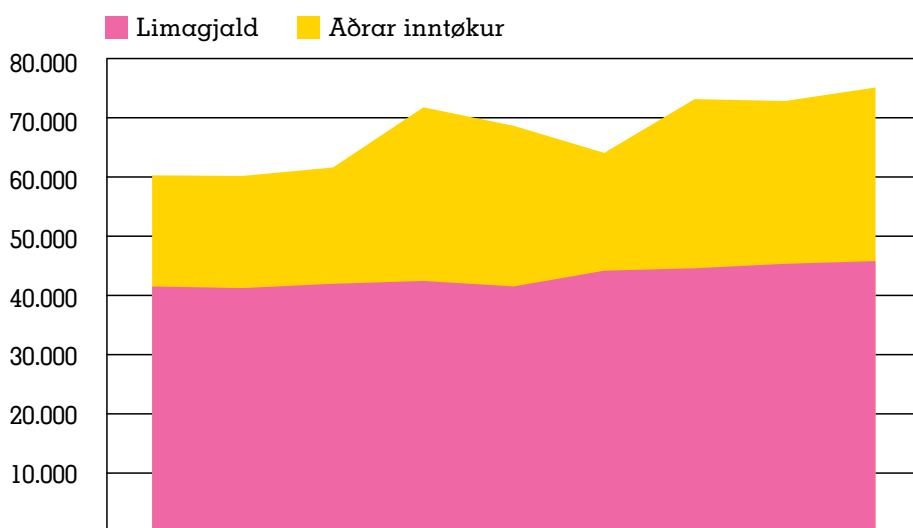
Rottangatøming	2008	2009	2010	2011	2012
Reglulig tøming	5.970	4.382	6.852	5.562	4.545
Eyka tømingarumfar	101	180	152	384	371
Tilkallitøming	275	443	280	547	349
Tilsamans	6.346	4.995	7.284	6.593	5.265



HÖVUÐSTÖL

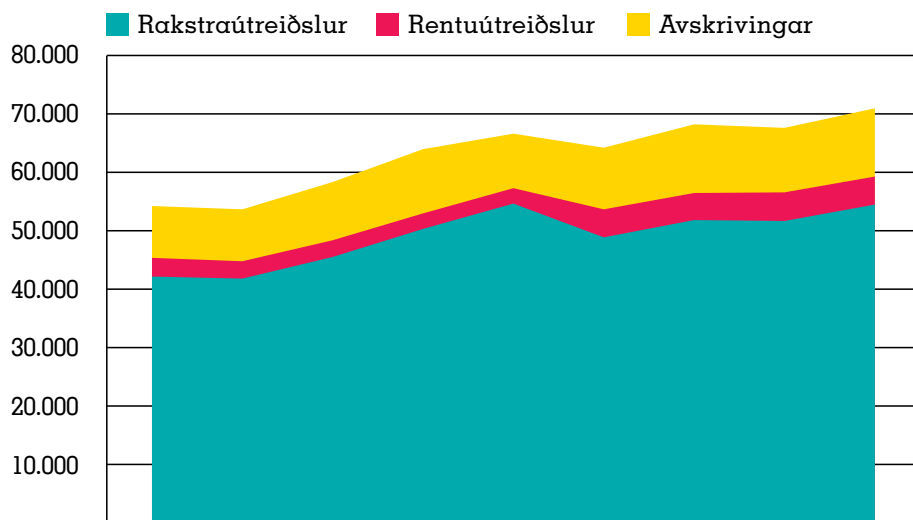
	2004	2005	2006	2007	2008	2009	2010	2011	2012
Inntøkur									
Limagjald	41.509	41.242	41.962	42.445	41.518	44.176	44.584	45.337	45.796
Aðrar inntøkur	18.768	18.933	19.645	29.317	27.112	19.889	28.566	27.489	29.313
Inntøkur tilsamans	60.278	60.175	61.607	71.762	68.630	64.065	73.150	72.826	75.108
Útreiðslur									
Rakstrarútreiðslur	42.156	41.808	45.510	50.313	54.646	48.870	51.828	51.669	54.481
Rentuútreiðslur	3.203	2.968	2.861	2.656	2.637	4.794	4.633	4.899	4.793
Avskrivningar	8.872	8.888	9.969	10.999	9.332	10.548	11.753	11.040	11.684
Útreiðslur tilsamans	54.231	53.665	58.340	63.967	66.615	64.213	68.214	67.609	70.958
ÚRSLIT	6.047	6.510	3.267	7.795	2.015	-147	4.937	5.217	4.151
Eginogn	27.655	34.865	38.133	21.716	23.284	23.137	28.073	32.591	37.530

INNÞØKUR FRÁ 2004–2012



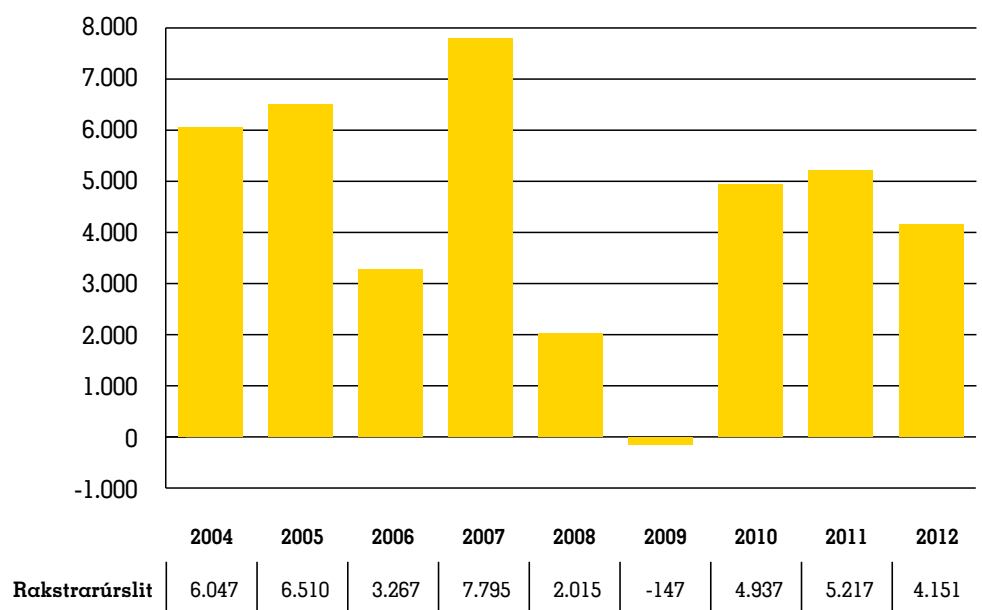
	2004	2005	2006	2007	2008	2009	2010	2011	2012
Limagjald	41.509	41.242	41.962	42.445	41.518	44.176	44.584	45.337	45.796
Aðrar inntøkur	18.768	18.933	19.645	29.317	27.112	19.889	28.566	27.489	29.313

ÚTREIÐSLUR FRÁ 2004–2012

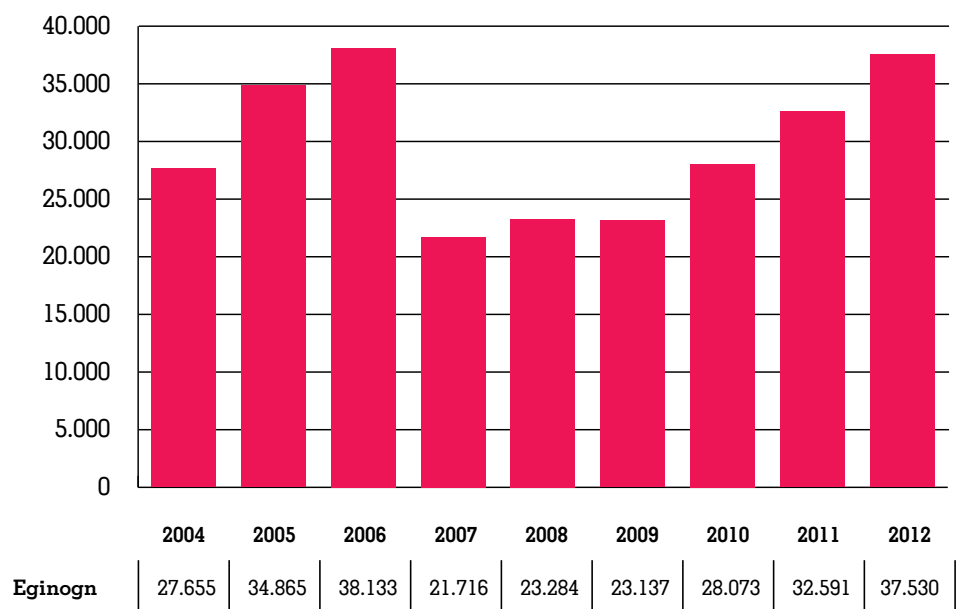


	2004	2005	2006	2007	2008	2009	2010	2011	2012
Rakstrarútreiðslur	42.156	41.808	45.510	50.313	54.646	48.870	51.828	51.669	54.481
Rentuútreiðslur	3.203	2.968	2.861	2.656	2.637	4.794	4.633	4.899	4.793
Avskrivningar	8.872	8.888	9.969	10.999	9.332	10.548	11.753	11.040	11.684

RAKSTRARÚRSLIT AFTAN Á AVSKRIVINGAR OG RENTUR



EGINOGN FRÁ 2004–2012



GONGDIN Í RAKSTRINUM 2004–2012

	2004	2005	2006	2007	2008	2009	2010	2011	2012
Inntøkur									
Kommunugjöld	41.509	41.242	41.962	42.445	41.518	44.176	44.584	45.337	45.796
Virkisburturkast v.m.	13.634	13.682	14.116	22.104	18.252	12.287	17.713	17.406	18.339
Spilloljuverkið	3.314	3.445	3.776	3.736	4.687	4.637	4.044	4.926	5.349
Verkstaður	1.207	1.170	924	1.114	1.058	1.179	1.207	1.611	1.298
Søla	614	636	830	2.364	3.114	1.786	5.602	3.547	4.327
Inntøkur tilsamans	60.278	60.175	61.607	71.762	68.630	64.065	73.150	72.826	75.108
Útreiðslur									
Sáttmálaarbeiði	1.031	612	1.424	790	795	156	74	72	101
Lønaráutreiðslur	19.601	19.282	20.226	20.858	21.594	22.231	21.529	21.988	22.636
Orka	1.666	1.742	1.905	2.040	2.411	2.076	2.371	2.631	2.945
Tilfar	1.087	1.065	1.519	1.843	2.045	1.840	2.192	2.158	2.153
Flutningur	4.870	5.047	4.772	7.615	8.964	6.187	7.282	5.427	6.158
Viðgerð uttanlands	0	0	0	0	0	0	0	895	829
Bingjupláss	221	238	116	24	0	0	0	0	0
Tyrvingarpláss	1.963	1.658	1.237	1.352	2.259	1.791	2.296	1.359	1.804
Størri amboð	4.050	4.411	4.933	5.142	6.263	4.791	6.195	6.965	7.423
Skrivstovuhald	1.440	1.162	1.418	1.538	1.423	1.498	1.435	1.476	1.427
Maskinanlegg	1.265	1.494	2.523	2.492	1.514	1.131	1.607	1.541	1.844
Bygningur	336	526	347	639	363	367	401	396	219
Verkstaður, PLC v.m.	143	211	231	448	550	436	596	420	545
Ferðing og umboðan	749	744	1.046	1.165	1.349	981	896	1.044	947
Uttanhýsistænastur	816	503	466	664	739	754	667	850	677
Tryggingar	1.697	1.669	1.510	1.524	1.750	1.380	1.016	996	1.022
Starvsfólkaútreiðslur	1.220	1.444	1.837	2.179	2.627	3.251	3.271	3.451	3.752
Útreiðslur tilsamans	42.156	41.808	45.510	50.313	54.646	48.870	51.828	51.669	54.481
Úrslit áðrenn avskriv.	18.121	18.367	16.097	21.450	13.984	15.195	21.323	21.157	20.628
Avskrivningar	8.872	8.888	9.969	10.999	9.332	10.548	11.753	11.040	11.684
Úrslit áðrenn rentur	9.249	9.479	6.128	10.451	4.652	4.647	9.570	10.117	8.944
Rentur									
Bankarentur og prov. v.m.	-206	-156	-154	-417	-533	-203	-158	-189	-297
Prioritetsrentur	3.408	3.124	3.014	3.073	3.170	4.997	4.790	5.089	5.090
Rentur tilsamans	3.203	2.968	2.861	2.656	2.637	4.794	4.633	4.899	4.793
RAKSTRARÚRSLIT	6.047	6.510	3.267	7.795	2.015	-147	4.937	5.217	4.151

RAKSTRARÚRSLIT SAMANBORIÐ VIÐ BROYTTU FÍGGJARÆTLANINA 2012

kr. x 1000	Roknsk.	Ætlan	Frávik	Frávik í %
Inntøkur				
Kommunugjöld	45.796	45.001	795	2%
Virkisburturkast v.m.	18.339	18.155	184	1%
Spilloljuverkið	5.349	4.000	1.349	34%
Verkstaður	1.298	1.080	218	20%
Søla	4.327	3.410	917	27%
Inntøkur tilsamans	75.108	71.646	3.462	5%
Útreiðslur				
Sáttmálaarbeiði	101	72	29	40%
Lönarútreiðslur	22.636	22.756	-120	-1%
Orka	2.945	2.881	64	2%
Tilfar	2.153	2.135	18	1%
Flutningur	6.158	5.238	920	18%
Viðgerð uttanlands	829	1.135	-306	-
Tyrvingarpláss	1.804	1.395	409	29%
Størri amboð	7.423	6.316	1.107	18%
Skrivstovuhold	1.427	1.430	-3	0%
Maskinanlegg	1.844	1.868	-24	-1%
Bygningur	219	380	-161	-42%
Verkstaður, PLC v.m.	545	381	164	43%
Ferðing og umboðan	947	1.140	-193	-17%
Uttanhýsistænastur	677	812	-135	-17%
Tryggingar	1.022	1.170	-148	-13%
Starvsfólkaútreiðslur	3.752	3.477	275	8%
Útreiðslur tilsamans	54.481	52.585	1.895	4%
Úrslit áðrenn avskrivningar	20.628	19.061	1.567	8%
Avskrivningar	11.684	11.557	127	1%
Úrslit áðrenn rentur	8.944	7.504	1.440	19%
Rentur				
Bankarentur og provisión v.m.	-297	0	-297	-
Prioritetsrentur	5.090	5.277	-187	-4%
Rentur tilsamans	4.793	5.277	-484	-9%
RAKSTRARÚRSLIT	4.151	2.227	1.924	86%

LEIÐSLUÁTEKNING

Nevnd og stjórn hava í dag viðgjørt og samtykt ársfrásøgnina fyri 2012 hjá L/F Interkommunala Renovatiónsfelagsskapinum IRF.

Ársfrásøgnin er sett upp í samsvari við ársroknskaparlógina og galdandi roknskaparleiðbeiningar.

Tað er okkara fatan, at nýtti roknskaparhátturn er hósandi, og at ársfrásøgnin gevur eina rættvísandi mynd av felagsins ognum, skyldum, fíggarligu støðu, rakstrarúrslitinum og peningastreyminum.

Leiðslufrágreiðingin inniheldur, eftir okkara fatan, eina rættvísandi frágreiðing um tey viðurskifti, sum frágreiðingin umrøður.

Ársfrásøgnin verður lögð fyri ársaðalfundin til góðkenningar.

Leirvík, tann 8. mars 2013

Stjórn:

Poul Andrias Joensen
stjóri

Nevnd:

Johannes Klein
formaður

Tom Joensen
næstformaður

Harry Jensen
nevndarlimur

Soffi Egholm
nevndarlimur

Atli S. Justinussen
nevndarlimur

Dánjal Bjarkhamar
nevndarlimur



VÁTTAN FRÁ ÓHEFTUM GRANNSKOÐARA

Til eigararnar í L/F Interkommunali
Renovationsfelagsskapurin (IRF)

Átekning til ársroknskapin

Vit hava grannskoðað ársroknskapin hjá L/F Interkommunali Renovationsfelagsskapurin (IRF) fyri roknskaparárið 1. januar–31. desember 2012 við nýttum roknskaparhátti, rakstrarroknskapi, figgjarstöðu, frágreiðing um eginogn og notum. Ársroknskapurin er gjørdur eftir ársroknskaparlógini.

Ábyrgd leiðslunnar av ársroknskapinum

Leiðslan hevur ábyrgdina av at gera ein ársrokn-skap, ið gevur eina rættvísandi mynd í samsvari við ársroknskaparlógina. Leiðslan hevur harumframt ábyrgdina av innanhýsis eftirlitinum, ið leiðslan metir skal til fyri at ársroknskapurin kann gerastuttan týðandi skeivleikar,uttan mun til um skeivleikarnir standast av sviki ella mistøkum.

Ábyrgd grannskoðarans

Okkara ábyrgd er, við stóði í grannskoðanini, at gera eina niðurstøðu um ársroknskapin. Vit hava grannskoðað samsvarandi altjóða standardum um grannskoðan og eftir øðrum ásetingum í føroysku grannskoðanarlóggávuini. Hetta krevur, at vit halda tey etisku krøvini og leggja til rættis og grannskoða fyri at fáa grundaða vissu fyri, at tað ikki eru týðandi skeivleikar í ársroknskapinum.

Grannskoðanin ber í sær, at gjørd verða tey grannskoðaraarbeiði, sum skulu til fyri at fáa grannskoð-

anarprógv fyri upphæddum og upplýsingum í ársroknskapinum. Grannskoðarin metir um, hvat arbeiði skal gerast, herundir metir hann um vandan fyri týðandi skeivleikum í ársroknskapinum,uttan mun til um skeivleikarnir standast av sviki ella mistøkum. Í váðametingini hevur grannskoðarin eisini innanhýsis eftirlitið í huga, ið skal til fyri at felagið kann gera ein ársrokn-skap, sum gevur eina rættvísandi mynd. Hetta verður gjørt fyri at leggja grannskoðanina til rættis eftir umstøðunum og ikki fyri at gera eina niðurstøðu um dygdina á innanhýsis eftirlitinum. Grannskoðanin ber eisini í sær, at mett verður um roknskaparhátturin, sum leiðslan nýtir, er hóskandi, um tær roknskaparligu metingar, sum leiðslan hevur gjørt eru rímligar, og hvussu ársroknskapurin sum heild er gjørdur.

Tað er okkara fatan, at vit hava fingið nøktandi grannskoðanarprógv, ið kann vera grundarlag undir okkara niðurstøðu.

Grannskoðanin hevur ikki givið orsök til fyrivarni.

Niðurstøða

Tað er okkara fatan, at ársroknskapurin gevur eina rættvísandi mynd av felagsins ognum, skyldum og figgjarligu støðu pr. 31. desember 2012 og av úrslitinum av virksemini felagsins í roknskaparárinum 1. januar–31. desember 2012 samsvarandi ársroknskaparlógini.

Ummæli av leiðslufrágreiðingini

Vit hava, sum ásett í ársroknskaparlógini, lisið leiðslufrágreiðingina. Vit hava ikki gjørt annað í hesum sambandi, tá ið ársroknskapurin varð grannskoðaður. Útfrá omanfyri standandi er tað okkara fatan, at upplýsingarnar í leiðslufrágreiðingini eru í samsvari við ársroknskapin.

Tórshavn, tann 8. mars 2013

P/f Januar Grannskoðanarvirki

løgilt grannskoðanarvirki

Jógvan Amonsson
statsaut. revisor



NÝTTUR ROKNSKAPARHÁTTUR

Ársfrásøgnin hjá L/F Interkommunala Renovatiónsfelagsskapinum IRF fyri 2012 er gjørd í samsvari við ásetingarnar fyri fyrítøkur í flokki C í ársroknskaparlógini og eftir galdandi roknskaparleiðbeiningum.

Alment um innrokning og virðisáseting

Í rakstrarroknskapinum verða inntøkurnar innroknaðar í stigum, so hvørt tær eru vunnar. Í rakstrarroknskapinum verða somuleiðis allir kostnaðir innroknaðir, herimillum avskrivningar og niðurskrivningar.

Ognir verða innroknaðar í fíggjarstøðuna, tá sannlíkt er, at tær í framtíðini geva fyrítøkuni fíggjarligar fyrimunir, og virðið kann ásetast álítandi.

Skyldur verða innroknaðar í fíggjarstøðuna, tá sannlíkt er, at tær í framtíðini taka fíggjarligar fyrimunir úr fyrítøkuni, og virðið kann ásetast álítandi.

Við fyrstu innrokning verða ognir og skyldur virðisásettar til útveganarvirði. Síðani verða ognir og skyldur virðisásettar, sum greitt er frá niðanfyri um einstøku roknskaparpostarnar.

Innrokningar og virðisásetingar taka hædd fyri tapum og váðum, ið vóru væntað við roknskaparlok, sum síðan eru sannað ella avsannað, innan framløguna av ársfrásøgnini.

Roknskaparliga virðið á materiellari støðisogn verður gjøgnumgingið árliga, fyri at staðfesta um ábendingar eru um størri virðisminkingar enn tær, sum eru í regluligu avskrivningunum. Um so er verður niðurskrivað til tað lægra endur-útveganarvirðið.

RAKSTRARROKNSKAPURIN

Nettosøla

Nettosøla av tænaðstuvrum verður innroknað í rakstrarroknskapin, um veiting og váði er farin til keypara innan roknskaparlok. Nettosølan verður innroknað uttan meirvirðisgjald og við frádrátti av avsláttir í sambandi við söluna.

Aðrar rakstrarinntøkur og kostnaðir

Aðrar rakstrarinntøkur og -kostnaðir eru roknskaparpostar, sum hava minni týðning í mun til høvuðsvirksemið hjá fyrítøkuni.

Annar uttanhýsis kostnaður

Annar uttanhýsis kostnaður er kostnaður til sølu, marknaðarføring, fyrisiting, leigu, tap av áognum, operationellum leasingkostnaðum v.m.

Fíggjarligir postar

Fíggjarligar inntøkur og kostnaðir verða innroknað í rakstrarroknskapin við upphæddum, sum viðvíkja roknskaparárinum. Fíggjarligu postarnir fevna um rentuinntøkur og -kostnaðir.

FÍGGJARSTØÐAN

Materiel stöðisogn

Grundðeki og bygningar, framleiðslutól og maskinur, umframt onnur tól, rakstrargægn og innbúgv verða tikin við til útveganarvirðið, frádrigið akkumuleraðar avskrivningar.

Avskrivningargrundarlagið er útveganarvirðið við frádrátti av væntaðum restvirði eftir lokna nýtslutið. Grundðeki verða ekki avskrivað.

Útveganarvirðið fevnir um keypsprísinn, umframt kostnað, ið beinleiðis er knýttur at ogninni, til hon er klár at taka í nýtslu.

Tær linjeru avskrivningarnar eru grundaðar á fylgjandi metingar av væntaðu livitiðini og restvirðinum hjá ognunum.

	Nýtslutið	Restvirði
Bygningar	10–20 ár	0%
Framleiðslutól og maskinur	5–10 ár	0–10%
Onnur rakstrargægn og innbúgv	3–10 ár	0–10%

Vinningur ella tap við avhendan av stöðisogn verða uppgjörd sum munurin millum söluprís, frádrigið sölukostnað, og tað roknskaparliga virðið á söludegnum. Vinningur ella tap verða innroknað í rakstrarroknskapin undir rakstur.

Vørugoymslur

Vørur á goymslu verða virðisásettar til útveganarvirði eftir FIFO-háttinum. Útveganarvirðið á eykalutum verður roknað sum keypsvirði.

Áogn

Áogn er tikin við til amortiserað útveganarvirði, sum vanligar svarar til áljóðandi virði. Virðið verður niðurskrivað eftir møguligum tapsvanda.

Tíðaravmarkingar

Tíðaravmarkingar undir ognum er goldin kostnaður, sum viðvíkur komandi roknskaparárum.

Skuld

Fíggjarligar skyldur verða innroknaðar sum lántøka til útveganarvirði, svarandi til móttiknu upphæddina eftir frádrignan handilskostnað. Eftirfylgjandi tíðarskeið verða fíggjarligar skyldur innroknaðar til amortiserað útveganarvirði, sum svarar til kapitaliseraða virðið við effektivu rentuni, soleiðis at munurin, millum móttiknu upphæddina og áljóðandi virðið, verður innroknaður í rakstrarroknskapin yvir lánitiðarskeiðið.

Veðskuld er tiskil innroknað til amortiserað útveganarvirði, sum fyri kontantlán svarar til restskuldina á láninum. Fyri brævalán svarar amortiseraða útveganarvirðið til eina restskuld, roknað sum lánsins undirliggjandi kontantvirði á upptøkudegnum. Harumframt verður kursmunurin avskrivaður yvir avdráttartíðina.

Onnur skuld, sum fevnir um vøru- og tænastuskuld, skuld til atknýttar fyrirkur og onnur skuld, verða tiknar við til amortiserað útveganarvirði, sum vanligar er áljóðandi virði.

Gjaldførisfrágreiðing

Gjaldførisfrágreiðing er uppsett eftir óbeinleiðis háttinum og vísir gjaldførisávirkanina frá rakstri, íløgum og fígging.

Gjaldføri við roknskaparbyrjan og við roknskaparlok er samansett av tøkum peningi og innistandandi í peningastovnunum.



RAKSTRARROKNSKAPUR

1. JANUAR–31. DESEMBER 2012

	2012	2011
Nettosøla	75.104.968	72.824.561
Aðrar rakstrarinntøkur	3.475	1.515
Annar uttanhýsis kostnaður	-28.092.580	-26.230.103
Bruttoúrslit	47.015.864	46.595.973
Starvsfólkakostnaður	-26.388.319	-25.438.937
Ávskrivningar av materiellari stöðisogn	-11.683.663	-11.040.220
Rakstrarúrslit	8.943.882	10.116.815
Aðrar fíggjarligar inntøkur	395.801	349.309
Fíggjarligur kostnaður	-5.188.852	-5.248.631
Ársúrslit	4.150.831	5.217.494
Uppskot til býti av ársúrsliti	0	0
Flutt úrslit	4.150.831	5.217.494
BÝTT TILSAMANS	4.150.831	5.217.494

FÍGGJARSTØÐA

PR. 31. DESEMBER 2012

		2012	2011
Nota	OGN		
21	Støðin í Leirvík	52.168.899	58.099.727
22	Ymisk útgerð	10.299.496	7.605.600
23	Ruskláss og bingjur	7.305.082	7.709.342
24	Spilloljuverkið	25.700.969	5.233.866
25	Rottangaskipanin	5.933.021	6.987.633
26	Endurnýtsluskipanin	9.170.990	9.753.313
27	Verkstaður	99.980	1.438.605
28	Serliga dálkandi burturkast	3.158.168	160.071
	Støðisogn tilsamans	113.836.604	96.988.158
	Vørugoymsla	291.000	154.639
	Skuldarar	4.614.519	3.920.386
	Tíðargreiningar	56.233	56.233
	Áogn	4.670.752	3.976.619
29	Tøkur peningur	14.012.055	30.637.243
	Ogn í umferð tilsamans	18.973.808	34.768.501
	OGN TILSAMANS	132.810.414	131.756.660
Nota	SKYLDUR		
30	Eginogn tilsamans	37.530.426	32.591.089
	Avsetingar	1.464.076	1.464.076
31	Langfreistað skuld tilsamans	76.592.229	80.135.752
32	Skuld sum fellur í 2013	12.230.602	11.514.608
	Skyldugur kostnaður	297.505	281.126
	Ognarar	3.560.057	3.457.310
	Meirvirðisgjald	1.135.517	2.312.698
	Stuttfreistað skuld tilsamans	17.223.682	17.565.742
	Fremmand skuld tilsamans	93.815.911	97.701.494
	SKYLDUR TILSAMANS	132.810.414	131.756.660
	Veðsetingar	65.000.000	65.000.000

RAKSTRARROKNSKAPUR

BÝTTUR Á ØKIR

Nota		2012	2011
1	INNTØKUR		
	Kommunugjöld v.m.	75.108.443	72.826.076
	Inntøkur tilsamans	75.108.443	72.826.076
	ÚTREIÐSLUR		
2	Sáttmálaarbeiði	100.536	72.000
3	Lønarútreiðslur	22.636.214	21.987.642
4	Orka	2.945.304	2.631.060
5	Tilfar	2.153.222	2.157.605
6	Flutningur	6.158.366	5.427.328
7	Viðgerð uttanlands	828.777	894.816
8	Tyrvingarpláss	1.804.014	1.358.711
9	Størri amboð	7.422.566	6.964.816
10	Skrivstovuhald	1.426.604	1.476.450
11	Maskinanlegg	1.843.593	1.541.339
12	Bygningsumsiting	218.895	396.158
13	Elektronikkur	273.413	210.295
14	Verkstaður	271.611	209.869
15	Ferðing og umboðan	946.768	1.043.811
16	Uttanhýsistænastrur	677.271	849.990
17	Tryggingar	1.021.639	995.854
18	Starvsfólkaútreiðslur	3.752.105	3.451.295
	Útreiðslur tilsamans	54.480.898	51.669.040
	Úrslit áðrenn avskrivningar	20.627.545	21.157.036
19	Avskrivningar	11.683.663	11.040.220
	Úrslit áðrenn rentur	8.943.882	10.116.816
20	Rentur	4.793.051	4.899.322
	RAKSTRARÚRSLIT	4.150.831	5.217.494

NOTUR TIL ROKNSKAPIN

		2012	2011
INNTØKUR			
Nota 1	Bingjuleiga	1.015.712	1.017.536
	Gjald frá virkjum	17.611.566	16.608.130
	Gjald frá bingjuplássum	9.706.440	9.108.524
	Søla	4.327.204	3.546.588
	Kommunugjald	36.089.185	36.228.335
	Bilvraksinntøkur	670.000	585.000
	Oljusøla	649.820	618.860
	Landsstýrisgjald	3.707.501	3.500.000
	Verkstaðið, umvælingar	1.297.540	1.610.520
	Aðrar inntøkur	3.475	1.515
	Óvanligar inntøkur	30.000	1.068
	Inntøkur tilsamans	75.108.443	72.826.076
ÚTREIÐSLUR			
Nota 2	Sáttmálaarbeiði		
	Sáttmálaarbeiði	100.536	72.000
	Sáttmálaarbeiði tilsamans	100.536	72.000
Nota 3	Lønir		
	Leiðsla	3.546.161	3.412.507
	Umsiting	1.678.767	1.482.300
	Starvsfólk	16.063.033	15.889.448
	Nevndarløn	438.558	307.320
	Reingeringsfólk	256.464	246.860
	Frítíðarlønir	653.232	649.206
	Lønir tilsamans	22.636.214	21.987.642
	Tal av starvsfólki	70	70
	Samsýning til nevnd og leiðslu	1.214.060	960.484
Nota 4	Orka		
	Ravmagn	2.406.045	2.172.620
	Olja - Upphiting	539.259	458.441
	Orka tilsamans	2.945.304	2.631.060
Nota 5	Tilfar		
	Posar	1.025.539	885.978
	Polymer og kálk	1.056.827	1.270.523
	Ballitráður v.m.	70.856	-
	Annað	-	1.104
	Tilfar tilsamans	2.153.222	2.157.605

		2012	2011
Nota 6	Flutningur		
	Bingjur	896.960	688.081
	Bilar	743.869	692.520
	Spillolja	1.418.802	1.359.211
	Spilloljuevja	51.780	21.189
	Útflutningur av restproduktum	189.477	-
	Útflutningur vandamikið	679.307	979.874
	Útflutningur papp v.m.	1.059.216	1.160.789
	Flutningur av jarni	961.335	429.884
	Annar flutningur	157.622	95.780
	Flutningur tilsamans	6.158.366	5.427.328
Nota 7	Viðgerð uttanlands		
	Viðgerð serliga dálkandi	224.227	638.574
	Viðgerð elektronikkur	170.875	195.686
	Viðgerð CFC (køl og fryst)	99.144	60.556
	Viðgerð roykburturkast	334.531	-
	Viðgerð uttanlands tilsamans	828.777	894.816
Nota 8	Tyrvingarpláss v.m.		
	Rakstur	411.332	253.552
	Tyrving	191.971	182.443
	Umlasting	167.195	50.969
	Leiga av lendi	380.119	325.007
	Burturbeiningargjald, bilvrak	653.398	546.740
	Tyrvingarpláss v.m. tilsamans	1.804.014	1.358.711
Nota 9	Størri amboð		
	Olja	2.476.506	2.185.702
	Leiga av høli/bili	384.752	231.982
	Umvælingar	4.166.291	4.352.490
	Vegskattur	245.376	247.983
	Hall/vinningur, søla, rakstrargøgn	105.784	-71.847
	Ymiskt	43.856	18.506
	Størri amboð tilsamans	7.422.566	6.964.816
Nota 10	Skrivstovuhald		
	Porto, fax og telefon	508.219	581.348
	Skrivstovuútgørð	839.224	758.387
	Bøkur og tíðarrit	18.875	33.524
	Kunningartilfar	-	39.908
	Ymiskt	60.284	63.283
	Skrivstovuhald tilsamans	1.426.604	1.476.450

		2012	2011
Nota 11	Maskinanlegg		
	Brennistøðin, ovnur og tilhoyr	942.646	1.059.083
	Brennistøðin, roykreinsing	524.178	307.687
	Endurnýtsluhøllin, maskinanlegg v.m.	192.953	108.457
	Spilloljuverkið, maskinanlegg v.m.	183.816	66.112
	Ymiskt	-	-
	Maskinanlegg tilsamans	1.843.593	1.541.339
Nota 12	Bygningsumsiting		
	Viðlíkahald	61.402	54.334
	VVS-Skipan	11.001	72.800
	El-Skipan	44.225	81.758
	Portur, hurðar og vindeygu	17.199	41.400
	Reingerðarevni	83.097	136.110
	Ymiskt	1.972	9.757
	Bygningsumsiting tilsamans	218.895	396.158
Nota 13	Elektronikkur		
	PLC/SRO-Stýringin	266.396	174.511
	EDV-Kontrolútgerð	7.018	35.784
	Ymiskt	-	-
	Elektronikkur tilsamans	273.413	210.295
Nota 14	Verkstaður		
	Amboð og brúkslutir	181.567	101.651
	Ilt, gass og elektrodir	52.417	83.110
	Trygdarútgerð	20.227	25.108
	Ymiskt	17.400	-
	Verkstaður tilsamans	271.611	209.869
Nota 15	Ferðing og umboðan		
	Ferðing og vistarhald í Føroyum	476.351	503.299
	Ferðing uttanlands	70.498	59.192
	Umboðan og reklama	324.207	327.332
	Lýsingar	75.712	153.988
	Ferðing og umboðan tilsamans	946.768	1.043.811
Nota 16	Uttanhýsistænastur		
	Kommunala Arbeidsg. Føroya	162.000	150.000
	Sakførarakostnaður	9.500	129.076
	Grannskoðan	121.994	112.250
	Innheitingarkostnaður	27.423	8.290
	Árinskanningar	290.080	386.844
	Roknskapur	61.957	63.530
	Ráðgeving	4.317	-
	Uttanhýsistænastur tilsamans	677.271	849.990

		2012	2011
Nota 17	Tryggingar		
	Anlegg	314.066	310.814
	Størri amboð	461.513	389.478
	Flutningur	6.400	-
	Starvsfólk	108.617	108.617
	Virkisábyrgdartrygging	39.225	39.225
	Heiltíðarvanlukkutrygging	87.720	87.720
	Nevnd- og stjórnarábyrgdartr.	4.098	60.000
	Tryggingar tilsamans	1.021.639	995.854
Nota 18	Starvsfólkaútreiðslur		
	Eftirlønir	2.309.409	2.171.158
	Arbeiðsm.eftirlønargr.	433.099	387.242
	Arbeiðisloysistrygging	304.766	221.063
	Betri pensjón	113.272	120.032
	Barsilsskipanin	178.355	165.155
	Skeiðvirksemi v.m.	67.595	68.955
	Klæðir	142.826	127.751
	Ymiskt	202.783	189.938
	Starvsfólkaútreiðslur tilsamans	3.752.105	3.451.295
	Útreiðslur tilsamans	54.480.898	51.669.040
Nota 19	Avskrivningar		
	Brennistøðin	5.897.168	5.914.102
	Ymisk útgerð	2.000.912	1.607.035
	Ruskpláss	1.586.849	1.113.574
	Rottangaskipanin	1.054.613	1.081.049
	Spilloljuverkið	477.175	447.512
	Endurnýtluskipanin	582.323	631.561
	Verkstaðið	84.623	245.387
	Avskrivningar tilsamans	11.683.663	11.040.220
Nota 20	Rentur		
	Prioritetsrentur	5.089.978	5.165.603
	Bankarentur/Provisiúnir	88.185	77.498
	Rentuinntøkur,Peningastovnar	-313.691	-290.015
	Ognarar	10.689	5.530
	Skuldarar	-82.110	-59.294
	Rentur tilsamans	4.793.051	4.899.322

		2012	2011
Nota 21	Støðin í Leirvík		
	Útveganarvirði 1.januar	114.653.632	114.635.632
	Tilgongd	-33.660	18.000
	Frágongd	-	-
	Útveganarvirði 31. desember	114.619.972	114.653.632
	Avskrivningar 1. januar	-56.553.905	-50.639.803
	Avskrivað í árinum	-5.897.168	-5.914.102
	Avskrivað, frágongd/skrottað	-	-
	Avskrivningar 31. desember	-62.451.074	-56.553.905
	Roknskaparligt virði 31. desember	52.168.899	58.099.727
Nota 22	Ymisk útgerð		
	Útveganarvirði 1.januar	31.315.327	30.720.181
	Tilgongd	5.129.808	1.033.116
	Frágongd	-3.081.348	-437.970
	Útvegunarvirði 31. desember	33.363.787	31.315.327
	Avskrivningar 1. januar	-23.709.727	-22.530.662
	Avskrivað í árinum	-2.000.912	-1.607.035
	Avskrivað, frágongd/skrottað	2.646.348	427.970
	Avskrivningar 31. desember	-23.064.291	-23.709.727
	Roknskaparligt virði 31. desember	10.299.496	7.605.600
Nota 23	Ruskláss og bingjur		
	Útveganarvirði 1.januar	22.984.968	23.180.284
	Tilgongd	1.181.235	508.696
	Frágongd	-369.956	-704.012
	Útvegunarvirði 31. desember	23.796.247	22.984.968
	Avskrivningar 1. januar	-15.275.626	-14.866.064
	Avskrivað í árinum	-1.585.495	-1.113.574
	Avskrivað, frágongd/skrottað	369.956	704.012
	Avskrivningar 31. desember	-16.491.165	-15.275.626
	Roknskaparligt virði 31. desember	7.305.082	7.709.342

		2012	2011
Nota 24	Spilloljuverkið		
	Útveganarvirði 1.januar	15.377.980	10.917.788
	Tilgongd	20.093.212	4.460.191
	Frágongd	-	-
	Útvegunarvirði 31. desember	35.471.192	15.377.979
	Avskrivningar 1. januar	-10.144.113	-9.696.601
	Rætting fært yvir eiginognina	851.065	-
	Avskrivað í árinum	-477.175	-447.512
	Avskrivað, frágongd/skrottað	-	-
	Avskrivningar 31. desember	-9.770.223	-10.144.113
	Roknskaparligt virði 31. desember	25.700.969	5.233.866
Nota 25	Rottangaskipanin		
	Útveganarvirði 1.januar	17.784.078	19.647.346
	Tilgongd	-	1.236.732
	Frágongd	-	-3.100.000
	Útvegunarvirði 31. desember	17.784.078	17.784.078
	Avskrivningar 1. januar	-10.796.445	-12.615.396
	Avskrivað í árinum	-1.054.613	-1.081.049
	Avskrivað, frágongd/skrottað	-	2.900.000
	Avskrivningar 31. desember	-11.851.058	-10.796.445
	Roknskaparligt virði 31. desember	5.933.021	6.987.633
Nota 26	Endurnýtluskipunin		
	Útveganarvirði 1.januar	18.253.242	18.245.248
	Tilgongd	-	7.994
	Frágongd	-	-
	Útvegunarvirði 31. desember	18.253.242	18.253.242
	Avskrivningar 1. januar	-8.499.929	-7.868.368
	Avskrivað í árinum	-582.323	-631.561
	Avskrivað, frágongd/skrottað	-	-
	Avskrivningar 31. desember	-9.082.252	-8.499.929
	Roknskaparligt virði 31. desember	9.170.990	9.753.313

		2012	2011
Nota 27	Verkstaður		
	Útveganarvirði 1.januar	3.232.977	3.102.169
	Tilgongd	-	130.808
	Frágongd	-3.102.170	-
	Útvegunarvirði 31. desember	130.807,5	3.232.977
	Avskrivningar 1. januar	-1.794.373	-1.548.985
	Avskrivað í árinum	-84.623	-245.387
	Avskrivað, frágongd/skrottað	1.848.169	-
	Avskrivningar 31. desember	-30.827	-1.794.372
	Roknskaparligt virði 31. desember	99.980	1.438.605
Nota 28	Serliga dálkandi burturkast		
	Útveganarvirði 1.januar	160.071	-
	Bygningur	160.071	-
	Tilgongd	2.998.097	160.071
	Frágongd	-	-
	Útvegunarvirði 31. desember	3.158.168	160.071
	Avskrivningar 1. januar	-	-
	Avskrivað í árinum	-	-
	Avskrivað, frágongd/skrottað	-	-
	Avskrivningar 31. desember	-	-
	Roknskaparligt virði 31. desember	3.158.168	160.071
Nota 29	Kassa- og bankapeningur		
	Kassi	1.521	2.391
	BankNordik	12.978.978	28.672.093
	Eik Banki	739.379	1.044.307
	Norðoya Sparikassi	237.783	399.194
	Suðuroyar Sparikassi, 1011368	27.685	470.889
	Giro	26.710	48.368
	Kassa- og bankapeningur tilsamans	14.012.055	30.637.243
Nota 30	Eginogn		
	Taps- og vinningskonto 1. januar	32.591.089	28.073.434
	Afturføring	-	-699.838
	Rættingar	851.065	-
	Munur Áxapta/Navision	-62.559	-
	Rakstrarúrslit í árinum	4.150.831	5.217.494
	Eginognin tilsamans	37.530.426	32.591.089

		2012	2011
Nota 31	Langfreistað skuld		
	F. Landsstýri, konta 1500017	22.431.998	26.402.566
	BankNordik, lán 0502032	6.195.000	9.735.000
	BankNordik, lán 9910435	17.597.483	18.626.781
	BankNordik, lán 0051405	8.663.058	10.049.584
	BankNordik, lán 3650512	4.574.094	-
	BankNordik, lán 3650520	3.642.363	-
	Føroya Lívstrygging, lán	13.488.234	15.321.822
	Langfreistað skuld tilsamans	76.592.229	80.135.752
	Veðskuld sum fellur innan 5 ár	55.120.415	49.927.822
	Veðskuld sum fellur eftir 5 ár	43.638.699	50.617.664
Nota 32	Veðskuld, sum fellur í 2013		
	F. Landsstýri, konta 1500017	3.994.385	3.832.374
	BankNordik, lán 0502032	3.540.000	3.540.000
	BankNordik, lán 9910435	998.822	943.954
	BankNordik, lán 0051405	1.412.190	1.334.614
	BankNordik, lán 3650512	211.853	52.401
	BankNordik, lán 3650520	178.206	42.126
	Føroya Lívstrygging, lán	1.895.146	1.769.139
	Veðskuld tilsamans	12.230.602	11.514.608
Nota 33	Veðsetingar		
	Hesar ognir eru veðsettar til figgingarstovnar felagsins, matr. 428b í Leirvík.	65.000.000	65.000.000
	Roknskaparligt virði á grundøki og bygningum á matr. 428b í Leirvík.	90.199.025	67.853.041
Nota 34	Eventualskyldur v.m.		
	Leigusáttmálar	861.512	501.512

GJALDFØRISFRÁGREIÐING 2012

Kr x 1.000

Rakstrarúrslit		8.944
Avskrivningar		11.684
Avsetingar og frágongd		789
Skuldarar	-694	
Vørugoymsla	-136	
Broyting í ogn í umferð		-830
Ognarar	103	
Skyldugur kostnaður	16	
Onnur skuld	-1.177	
Broytingar í stuttfreistaðari skuld		-1.058
Gjaldførisúrslit frá primerum rakstri		19.528
Rentuinntøkur	396	
Rentukostnaður	-5.189	
Rentur		-4.793
Gjaldførisúrslit, rakstur		14.734
Støðin í Leirvík	34	
Ymisk útgerð	-4.695	
Ruskpláss og bingjur	-1.181	
Spilloljuverkið	-20.944	
Verkstaður	1.254	
Serliga dálkandi	-2.998	
Gjaldførisúrslit, iløgur		-28.532
Føroya Landsstýri	-3.809	
BankNordik	-3.540	
BankNordik	-974	
BankNordik	-1.309	
BankNordik	4.734	
BankNordik	3.778	
Føroya Lívstrygging	-1.708	
Gjaldsførisúrslit, fígging		-2.828
Gjaldførisúrslit, netto		-16.625
Tøkur peningur, primo		30.637
Tøkur peningur, ultimo		14.012

SKJAL 1

RAKSTRARROKNSKAPUR

FYRI SPILLOLJUVERKIÐ

	2012	2011
Inntøkur		
Oljusøla	649.820	618.860
Landsstýrisgjald	3.707.501	3.500.000
Gjald frá virkjum	991.314	807.545
Inntøkur tilsamans	5.348.635	4.926.405
Útreiðslur		
Lønir	1.296.487	1.439.324
Orka	270.610	228.247
Tilfar og viðgerð	250.042	234.502
Flutningur	1.338.096	1.429.606
Viðgerð uttanlands	14.159	17.146
Skrivstovuhald	21.129	17.915
Maskinanlegg	181.686	79.031
Bygningsumsiting	8.815	20.012
Verkstaður	3.329	9.428
Ferðing og umboðan	1.771	2.147
Árinskanningar	8.673	1.633
Tryggingar	17.767	17.637
Starvsfólkaútreiðslur	147.107	153.776
Útreiðslur tilsamans	3.559.672	3.650.404
Úrslit áðrenn avskrivningar	1.788.963	1.276.001
Avskrivningar ognir	477.175	447.512
Avskrivningar tilsamans	477.175	447.512
Úrslit áðrenn rentur	1.311.788	828.489
Prioritetsrentur	1.311.789	892.141
Rentur tilsamans	1.311.789	892.141
RAKSTRARÚRSLIT	0	-63.652

SKJAL 2

RAKSTRARROKNSKAPUR FYRI ROTTANGASKIPANINA

	2012	2011
Inntøkur		
Gjald frá virkjum	2.956.419	2.888.175
Limagjald	5.135.220	5.155.020
Inntøkur tilsamans	8.091.639	8.043.195
Útreiðslur		
Lønir	2.630.441	2.580.491
Orka	15.864	13.012
Tilfar	-1.813	236.947
Flutningur	162.620	71.680
Móttøkubrunnar	186.876	66.746
Størri amboð	1.511.101	1.441.597
Skrivstovuhald	40.731	40.483
Ferðing og umboðan	56.923	46.025
Uttanhýsistænastur v.m.	0	25.038
Vistarhald	283.540	296.690
Tryggingar	135.359	115.130
Starvsfólkaútreiðslur	277.042	256.864
Útreiðslur tilsamans	5.298.686	5.190.703
Úrslit áðrenn avskrivningar	2.792.953	2.852.492
Avskrivningar ognir	1.054.614	1.081.049
Avskrivningar tilsamans	1.054.614	1.081.049
RAKSTRARÚRSLIT	1.738.339	1.771.443

SKJAL 3

RAKSTRARROKNSKAPUR

FYRI VERKSTADIÐ

	2012	2011
Inntøkur		
Umvælingar v.m. av størri amboðum	1.282.479	1.603.240
Inntøkur tilsamans	1.282.479	1.603.240
Útreiðslur		
Lønir	1.150.253	1.173.936
Orka	70.115	59.667
Flutningur og ferðing	18.030	15.447
Størri amboð	366.731	92.428
Skrivstovuhalld	34.112	27.388
Bygningsumsiting	31.183	55.733
Verkstaður	190.676	91.633
Uttanhýsistænastur v.m.	0	0
Tryggingar	13.156	20.122
Starvsfólkaútreiðslur	153.501	134.631
Útreiðslur tilsamans	2.027.758	1.670.985
Úrslit áðrenn avskrivningar	-745.279	-67.745
Avskrivningar	84.623	245.387
Avskrivningar tilsamans	84.623	245.387
Úrslit áðrenn rentur	-829.903	-313.132
Rentur	852	457
Rentur tilsamans	852	457
RAKSTRARÚRSLIT	-830.755	-313.589

SKJAL 4

RAKSTRARROKNSKAPUR FYRI VANDAMIKIÐ BURTURKAST

	2012	2011
Inntøkur		
Inntøkur tilsamans	1.131.472	1.181.918
Útreiðslur		
Lønir	405.905	335.708
Tilfar	0	21.300
Flutningur	994.297	958.671
Viðgerð uttanlands	1.048.501	876.750
Størri amboð	70.124	90.849
Skrivstovuhold	3.617	2.507
Ferðing, umboðan og lýsingar	3.863	3.500
Tryggingar	0	0
Starvsfólkaútreiðslur	41.803	33.035
Útreiðslur tilsamans	2.568.111	2.322.320
VANDAMIKIÐ BURTURKAST TILS.	-1.436.639	-1.140.402

SKJAL 5

RAKSTRARROKNSKAPUR FYRI ENDURNÝTSLUSKIPANINA

	2012	2011
Inntøkur		
Gjald frá virkjum v.m.	341.897	644.251
Gjald frá bingjuplássum	-162.710	0
Søla	4.191.566	3.480.065
Inntøkur tilsamans	4.370.754	4.124.316
Útreiðslur		
Lønir	1.872.887	2.026.041
Tilfar	70.856	1.104
Flutningur	2.067.456	1.703.709
Størri amboð	299.028	250.052
Skrivstovuhalð	30.225	18.983
Bygningsumsiting	27.052	41.175
Ferðing og lýsingar	6.004	15.704
Tryggingar	33.099	54.960
Starvsfólkaútreiðslur	199.912	204.353
Útreiðslur tilsamans	4.606.519	4.316.081
Úrslit áðrenn avskrivningar	-235.766	-191.765
Avskrivningar ognir	582.322	631.561
Avskrivningar tilsamans	582.322	631.561
RAKSTRARÚRSLIT	-818.088	-823.326





IRF

Víkarvegur 107 · 520 Leirvík
Tel. 41 42 43 · Fax: 41 42 44

irf@irf.fo · www.irf.fo

